

Bedienungsanleitung

Eigenschaften

- 3 verschiedene Funktionen: Countdown-/Countup-Time; Uhr
- Integrierter Lautsprecher
- 6 verschiedene Alarmsignale
- Automatische Countdown-Wiederholung
- Speicherfunktion

Installation

Je nach Verwendungszweck lässt sich das Gerät auf verschiedene Arten installieren:
Wenn Sie den Timer z. B. in der Küche verwenden, können Sie ihn durch Ausklappen des Ständers auf einer ebenen Fläche aufstellen oder mit Hilfe d s Magnets an der Rückseite an einer Metallfläche (z. B. am Kühlschrank) befestigen.
Der Timer lässt sich auch gut am Gürtel festmachen, so dass Sie ihn beim Sport und unterwegs stets griffbereit haben.

Übersicht über die verschiedenen Funktionen des Geräts

1. Eingebauter Lautsprecher 1. Eingebauter Lautsprecher

- Der Lautsprecher kann durch Betätigung der Taste VOICE ON/OFF nach Belieben ein- oder ausgeschaltet werden (die Taste befindet sich unter der beweglichen Abdeckung im unteren Teil des Geräts).
- Bei ausgeschaltetem Lautsprecher erscheint das Symbol  im Display. Das Symbol verschwindet, wenn der Lautsprecher in Betrieb ist.
- Bei eingeschaltetem Lautsprecher sagt Ihnen eine Stimme im regelmäßigen Abständen die verbleibende Zeit bis zum Ende des Countdowns an.
- Bei abgeschaltetem Lautsprecher ertönt keine Ansage. Dies hat jedoch keinen Einfluss auf das Alarmsignal, das beim Erreichen von "00" Sekunden ausgelöst wird.

2. Sechs verschiedene Alarmsignale

Für den Alarmton der das Ende des Countdowns signalisiert, können Sie zwischen 6 verschiedenen Geräuschen wählen:

Geräusch	Symbol
Pfeifend r Teekessel	
Kuckuck	
Klingel	
"Boing"	
Autohupe	
Piepton	

- Das Signal wird nur im Countdown-Betrieb **ausgelöst**, nicht jedoch beim Countup.
- Um den **gewünschten** Signalton zu **wählen**, stellen Sie den Funktionsschalter auf der rechten Seite des **Geräts** auf die position COUNT DOWN. Schalten Sie den Lautsprecher ein und **drücken** Sie mehrmals hintereinander die Taste SOUND, um alle **Geräusche** der Reihe nach kurz anzuhören. Bei jedem Tastendruck wechselt das Symbol auf der Anzeige.
- Beim Erreichen von "00" Sekunden **ertönt** das Signal ca. 1 Minute lang. Der Ton kann durch Druck einer beliebigen Taste auch vorzeitig ausgeschaltet werden.

3. Countdown

a) Einstellung des Timers

- Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position

COUNT DOWN.

- Stellen Sie mit Hilfe der Tasten HR, MIN und SEC die **gewünschte** Zeitspanne ein (im format Stunden/Minuten/Sekunden). Bei jedem Tastendruck

ertönt die Ansage der jeweiligen Stunden-, Minuten- oder

- Sekundenzahl aus dem Lautsprecher (vorausgesetzt, dass dieser eingeschaltet wurde).
- Die Ziffern folgen mit rascherer Geschwindigkeit aufeinander, wenn Sie die Tasten **fortwährend gedrückt** halten

b) Start

- Drücken** Sie die Taste START/STOP, um den Countdown in Gang zu setzen.
- Bei eingeschaltetem Lautsprecher meldet eine Stimme in **regelmässigen Abständen** die verbleibende Zeit bis zum Ende des Countdowns. Die **Abstände** zwischen den Ansage sind wie folgt festgelegt

Verbleibende Zeit	Häufigkeit der Ansage
mehr als 60 Minuten	zu jeder vollen Stunde
zwischen 60 und 10 Min.	alle 10 Minuten
zwischen 10 und 1 Min.	einmal pro Minute
zwischen 1 Min. und 10 Sek	alle 10 Sekunden
zwischen 10 und 1 Sek.	einmal pro Sekunde

- Beim Erreichen von „00“ Sekunden wird ein Alarmton **ausgelöst**. Daraufhin **läuft** das **Zählwerk** in umgekehrter Richtung (von Null **aufwärts**) weiter, wobei die Stimme Aus dem Lautsprecher in den selben **Abständen** (jedoch in Umgekehrter Reihenfolge) die Zeit ansagt, die seit "00" Verstrichen ist.

C) Stop

- Zur Unterbrechung des Countdowns **drücken** Sie wiederum die Taste START/STOP. Beim erneuten Druck auf diese Taste **läuft** das **Zählwerk** von der Stelle an weiter, an der es unterbrochen wurde.
- Um das **Zählwerk** ganz auf Null **zurückzusetzen**, **drücken** Sie zuerst START/STOP und dann die Taste CLEAR. Daraufhin wird die Anzeige 0:00:00 wieder hergestellt

4. Automatische Countdown-Wiederholung

Diese Funktion ist besonders **nützlich für häufige** und in **regelmässigen Abständen durchgeführte Aktivitäten**, wie z. B. die Einnahme von Medizin oder eine Reihe von gymnastischen **Übungen**.

- Stellen Sie zuerst die **gewünschte** Zeitspanne ein, wie im vorhergehenden Abschnitt beschrieben.
- Stellen Sie den Schalter REPEAT auf die Position YES.
- Drücken** Sie die Taste START/STOP, um das **Zählwerk** in Gang zu setzen.
- Beim Erreichen von "00" Sekunden setzt der Countdown automatisch von neuem ein.
- Der vorgang wird so lange wiederholt, bis die Funktion durch **Zurückschieben** des REPEAT-Schalters auf NO wieder abgebochen wird.
- Bei eingeschaltetem Lautsprecher meldet eine Stimme In den oben genannten **Abständen** die verbleibende Zeit Bis zum Ende des Countdown. Beim Erreichen von "00" Sekunden wird jedoch kein Signalton **ausgelöst**.
- Wenn der Lautsprecher ausgeschaltet wurde **ertönt** Keine Meldung, **dafür** wird das Ende des Countdowns **duäch** ein akustisches Signal gekennzeichnet. Die Art des Signals unterscheidet sich je nach **Länge** der eingestellten Zeitspanne;

Eingestellte Zeitspanne	Signalton
mehr als 2 Minuten	einer der 6 Signaltöne (ca. 1 Minute lang)
zwischen 2 Min. und 10 Sek.	zwei Pieptöne
weniger als 10 Sekunden	ein Piepton

5. Speicherfunktion

Mit dieser Funktion haben Sie die **Möglichkeit**, eine Besonders **häufig** gebrauchte Zeitspanne abzuspeichern, um diese nicht jedes Mal von neuem einstellen zu **müssen**.

- Stellen Sie die **gewünschte** Zeitspanne ein wie unter Punkt 3 beschrieben, und **drücken** Sie die MEMORY Taste. Die Anzeige "MEMORY" erscheint im Display zum Zeichen, dass die Zeitspanne vom **Gerät** gespeichert wurde. Danach kann der Timer ganz normal weiter verwendet werden, ohne dass sich der Speicherinhalt dadurch **verändert**.
- Zum Abrufen der gespeicherten Zeit **drücken** Sie einfach die MEMORY- Taste: die Anzeige "MEMORY" blinkt und die programmierte Zeitspanne erscheint im Display. Dann **drücken** Sie die Taste START/STOP, um den Countdown in Gang zu setzen.
- Um den Speicherinhalt zu **löschen**, **drücken** Sie die Taste MEMORY sowie CLEAR. Da das **Gerät** immer nur eine Zeitspanne gleichzeitig speichern kann, muss vor jeder neuen Programmierung zuerst die vorherige Eingabe **gelöscht** werden.

6. Countup

- Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position COUNT UP.
- **Drücken** Sie die Taste START/STOP: der **Zähler läuft** nun von Null an **aufwärts**, bis zu einer maximalen Zeit von 23 Stunden, 59 Minuten und 59 Sekunden.
- Zur Unterbrechung des **Zählvorgangs drücken** Sie wiederum START/STOP. Beim erneute Druck auf diese Taste **läuft** das **Zählwerk** von der Stellen an weiter, an der es unterbrochen wurde.
- Sobald die maximale Zeitspanne erreicht ist, setzt der **Zählvorgang** automatisch wieder bei 0:00:00 ein.
- **Drücken** Sie die Tasten START/STOP sowie CLEAR, um den **Zähler** auf Null **zurückzusetzen**.

Hinweis:

Im Countup- Betrieb **ertönt** keine Ansage der verlaufenden Zeit aus dem Lautsprecher.

Um die Zeitanzeige zu erhalten, **wählen** Sie statt dessen den Countdown-Modus und programmieren den Timer auf eine Laufzeit von 1 Sekunde. Nach Ablauf dieser Sekunde **läuft** der **Zähler** in umgekehrter Richtung weiter, und Sie erfahren in **regelmässigen Abständen** die Zeit, die seit "00" verstrichen ist.

7. Funktion der Uhr

- a) Einstellen der Uhrzeit
 - Schieben Sie den Funktionsschalter auf die Position CLOCK SET.
 - Stellen Sie mit Hilfe der Tasten HR, MIN und SEC die **gewünschte** Uhrzeit ein. Bei eingeschaltetem Lautsprecher meldet eine Stimme die jeweils angezeigte Stunden-, Minuten und Sekundenzahl. Wenn Sie die Tasten **fortwährend gedrückt** halten, folgen die Ziffern mit rascher Geschwindigkeit aufeinander.
 - Nach beendeter Einstellung schieben Sie den Schalter auf die Position CLOCK. Das **Gerät** zeigt Ihnen nun stets die genaue Uhrzeit an.

b) Zeitanzeige über den Lautsprecher

- Um diese Funktion zu aktivieren, muss sich das **Gerät** im Uhrmodus befinden, d. h. der Funktionsschalter muss auf CLOCK eingestellt sein.
- Beim Druck einer beliebigen Taste ausser VOLCE ON/OFF sagt Ihnen eine Stimme aus dem Lautsprecher die aktuelle Uhrzeit an. Die Ansage **ertönt** auch, wenn der Lautsprecher ausser Betrieb ist.

C) Weckfunktion

Der Timer **lässt** sich auch gut als Wecker verwenden:

- Stellen Sie einfach, bevor Sie zu Bett gehen, den Timer auf die Anzahl von Stunden ein, die Sie von der **gewünschten** Weckzeit am anderen Morgen trennen. Wenn es z. B. 23:00 ist und Sie am folgenden Tag um 7:00 aufstehen **möchten**, programmieren Sie den Timer auf 8 Stunden Laufzeit.
- **Wählen** Sie das **gewünschte** Alarmsignal und **drücken** Sie die Taste START/STOP, um den Countdown in Gang zu setzen.
- Es empfiehlt sich, den Lautsprecher dabei abzuschalten, um nicht durch die Ansage der verbleibenden Zeit im Schlaf **gestört** zu werden.
- Am Ende der eingestellten Zeitspanne **ertönt** der Signalton ca. 1 Minute lang.

8. Gleichzeitige Verwendung der Funktionen

Da die Funktionen der Uhr sowie des Countdown- und Countup- Timers unabhängig voneinander ablaufen, **können** alle drei gleichzeitig verwendet werden, ohne sich gegenseitig zu beeinflussen. So können Sie z. B. Zuerst

den Countdown in Gang setzen, dann den Countup- Betrieb, und schliesslich zur Zeitanzeige umschalten. Im Uhrmodus zeigt das Blinken der Anzeigen COUNT DOWN und COUNT UP an, dass beide Funktionen im Hintergrund weiterlaufen.

Batteriewechsel

Das **Gerät** wird durch zwei Batterien des Typs G13 betrieben. Die Batterien **müssen** ausgewechselt werden, die **Lautsprecherlautstärke nachlässt** oder die Anzeige des Displays **schwächer** wird.

Öffnen Sie das Batteriefach an der **Rückseite** des **Geräts**, indem Sie die Abdeckung in Pfeilrichtung schieben. Legen Sie zwei frische Batterien des selben Typs ein (mit dem Pluspol nach oben) und schliessen Sie das Fach wieder.

Batterie-Rücknahme

Das Produkt enthält 2 Alkali-Mangan Batterien AG13. Batterien dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Altbatterien können Schadstoffe für die Umwelt und Gesundheit enthalten. Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet Batterien nach Gebrauch zurückzugeben, z. B. bei den öffentlichen Sammelstellen oder dort, wo derartige Batterien verkauft werden. Schadstoffhaltige Batterien sind mit dem Zeichen "durchgestrichene Mülltonne" und einem der chemischen Symbole Cd (= Batterie enthält Cadmium), Hg (= Batterie enthält Quecksilber) oder Pb (=Batterie enthält Blei) versehen.



WEEE 825946/77